

NL Handleiding: Mepal bento lunchbox Take a Break Large - Nordic Sage

Producttitel

Mepal bento lunchbox Take a Break Large - Nordic Sage

Inhoud van het product

- 1x Lunchbox Take a Break Large (Inhoud: 1500 ml)
- 2x Inlegbakje / bento compartiment
- 1x Extra bento box
- 1x Vorkje
- Materiaal: Kunststof (BPA-vrij)

Gebruiksaanwijzingen

- Gebruik: Ideaal voor het meenemen van een gevarieerde lunch met gescheiden compartimenten voor brood, fruit, groenten, pasta of sauzen
- Geschikt voor magnetron: Ja, bakjes zonder deksel
- Vaatwasserbestendig: Ja
- Sluiting: Twee stevige kliksluitingen voor lekvrij transport
- Capaciteit: 1500 ml - geschikt voor tot 8 boterhammen
- BPA-vrij: Ja
- Bewaren: Geschikt voor bewaring in de koelkast

Onderhouds- en reinigingsinstructies

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Gebruik een zachte spons of doek.
- Vermijd: Gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen of harde borstels; deze kunnen het oppervlak van het kunststof bekrassen.
- Verkleuring: Vermijd langdurig contact met sterk gekleurde vloeistoffen of vetten om verkleuringen te voorkomen.
- Opslag: Bewaar het product op een koele, droge plaats, uit direct zonlicht, om vervorming en verkleuring te voorkomen.

Veiligheidsinstructies

- Hitte: Kunststof kan vervormen of smelten bij blootstelling aan hoge temperaturen. Houd het product verwijderd van open vuur, hete kookplaten en andere warmtebronnen.
- Schoonmaakmiddelen: Gebruik geen agressieve oplosmiddelen of bleekwater; dit kan het kunststof aantasten of verkleuren.
- Breuk: Bij breuk of schade (scheuren, scherpe randen) het product niet meer gebruiken en veilig afvoeren.
- Gebruik: Gebruik het product uitsluitend waarvoor het bestemd is.

Leeftijdsrestricties

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Instructies voor verwijdering

- Voer afgedankt kunststof af via de plasticcontainer of breng het naar een recyclingpunt voor plastic.
- Raadpleeg de regels van uw gemeente voor de juiste scheiding van kunststofafval.

Waarschuwingen

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

EN User Manual: Mepal bento lunchbox Take a Break Large - Nordic Sage

Product Title

Mepal bento lunchbox Take a Break Large - Nordic Sage

Contents of the Product

- 1x Lunchbox Take a Break Large (Capacity: 1500 ml)
- 2x Insert tray / bento compartment
- 1x Extra bento box
- 1x Fork
- Material: Plastic (BPA-free)

User Instructions

- Use: Ideal for carrying a varied lunch with separate compartments for sandwiches, fruit, vegetables, pasta or sauces
- Microwave safe: Yes, trays without lid
- Dishwasher safe: Yes
- Closure: Two secure click-locks for leak-free transport
- Capacity: 1500 ml - fits up to 8 sandwiches
- BPA-free: Yes
- Storage: Suitable for refrigerator storage

Maintenance and Cleaning Instructions

- Cleaning: Wash with warm water and a mild washing-up liquid. Use a soft sponge or cloth.
- Avoid: Do not use abrasive cleaners or hard brushes; these can scratch the plastic surface.
- Discolouration: Avoid prolonged contact with strongly coloured liquids or fats to prevent staining.
- Storage: Store the product in a cool, dry place away from direct sunlight to prevent deformation and discolouration.

Safety Instructions

- Heat: Plastic can deform or melt when exposed to high temperatures. Keep the product away from open flames, hot hobs and other heat sources.
- Cleaning agents: Do not use aggressive solvents or bleach; these can damage or discolour the plastic.
- Breakage: If the product is broken or damaged (cracks, sharp edges), stop using it immediately and dispose of it safely.
- Use: Use the product only for its intended purpose.

Age Restrictions

Not applicable. This product is suitable for use by adults and children under adult supervision.

Disposal Instructions

- Dispose of worn plastic via the plastic waste container or take it to a plastics recycling point.
- Consult your local authority's guidelines for correct separation of plastic waste.

Warnings

- **P102:** Keep out of reach of children.
- **P103:** Read label/these instructions before use.

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.

DE Gebrauchsanleitung: Mepal Bento-Lunchbox Take a Break Large - Nordic Sage

Produkttitel

Mepal Bento-Lunchbox Take a Break Large - Nordic Sage

Produktinhalt

- 1x Lunchbox Take a Break Large (Fassungsvermögen: 1500 ml)
- 2x Einlegeschale / Bento-Fach
- 1x Zusätzliche Bento-Box
- 1x Gabel
- Material: Kunststoff (BPA-frei)

Benutzeranleitung

- Verwendung: Ideal zum Mitnehmen eines abwechslungsreichen Mittagessens mit getrennten Fächern für Brot, Obst, Gemüse, Nudeln oder Soßen
- Mikrowellengeeignet: Ja, Schalen ohne Deckel
- Spülmaschinenfest: Ja
- Verschluss: Zwei sichere Klickverschlüsse für auslaufsicheren Transport
- Fassungsvermögen: 1500 ml - fasst bis zu 8 Scheiben Brot
- BPA-frei: Ja
- Aufbewahrung: Geeignet zur Aufbewahrung im Kühlschrank

Pflege- und Reinigungshinweise

- Reinigung: Mit warmem Wasser und einem milden Spülmittel abwaschen. Eine weiche Schwamm oder ein weiches Tuch verwenden.
- Vermeiden: Keine Scheuermittel oder harte Bürsten verwenden; diese können die Oberfläche des Kunststoffs zerkratzen.
- Verfärbung: Längeren Kontakt mit stark gefärbten Flüssigkeiten oder Fetten vermeiden, um Verfärbungen zu verhindern.
- Lagerung: Das Produkt kühl und trocken, vor direktem Sonnenlicht geschützt, aufbewahren, um Verformung und Verfärbung zu vermeiden.

Sicherheitshinweise

- Hitze: Kunststoff kann sich bei hohen Temperaturen verformen oder schmelzen. Das Produkt von offenen Flammen, heißen Herdplatten und anderen Wärmequellen fernhalten.
- Reinigungsmittel: Keine aggressiven Lösungsmittel oder Bleichmittel verwenden; diese können den Kunststoff beschädigen oder verfärben.
- Bruch: Bei Bruch oder Beschädigung (Risse, scharfe Kanten) das Produkt nicht mehr verwenden und sicher entsorgen.
- Verwendung: Das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwenden.

Altersbeschränkungen

Nicht zutreffend. Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Erwachsene und Kinder unter Aufsicht eines Erwachsenen geeignet.

Entsorgungshinweise

- Alten Kunststoff über den Kunststoffabfallbehälter entsorgen oder zu einem Recyclingpunkt für Kunststoffe bringen.
- Die Vorschriften Ihrer Gemeinde zur korrekten Trennung von Kunststoffabfällen beachten.

Warnhinweise

- **P102:** Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- **P103:** Vor der Verwendung Etikett/diese Anweisungen lesen.

Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

FR Manuel d'utilisation: Mepal boîte à lunch bento Take a Break Large - Nordic Sage

Titre du produit

Mepal boîte à lunch bento Take a Break Large - Nordic Sage

Contenu du produit

- 1x Boîte à lunch Take a Break Large (Capacité : 1500 ml)
- 2x Compartiment bento / plateau insert
- 1x Boîte bento supplémentaire
- 1x Fourchette
- Matériau : Plastique (sans BPA)

Instructions d'utilisation

- Utilisation : Idéal pour emporter un repas varié avec des compartiments séparés pour des sandwichs, fruits, légumes, pâtes ou sauces
- Compatible micro-ondes : Oui, récipients sans couvercle
- Compatible lave-vaisselle : Oui
- Fermeture : Deux clips de fermeture sécurisés pour un transport sans fuite
- Capacité : 1500 ml - convient jusqu'à 8 tranches de pain
- Sans BPA : Oui
- Conservation : Convient à la conservation au réfrigérateur

Instructions d'entretien et de nettoyage

- Nettoyage: Laver à l'eau chaude avec un liquide vaisselle doux. Utiliser une éponge ou un chiffon doux.
- À éviter: Ne pas utiliser de produits abrasifs ni de brosses dures; ils peuvent rayer la surface en plastique.
- Décoloration: Éviter le contact prolongé avec des liquides fortement colorés ou des graisses pour prévenir les taches.
- Rangement: Conserver le produit dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière directe du soleil, afin d'éviter toute déformation ou décoloration.

Consignes de sécurité

- Chaleur: Le plastique peut se déformer ou fondre en cas d'exposition à des températures élevées. Tenir le produit à l'écart des flammes nues, des plaques chauffantes et de toute autre source de chaleur.
- Produits nettoyants: Ne pas utiliser de solvants agressifs ni d'eau de Javel; ceux-ci peuvent endommager ou décolorer le plastique.
- Casse: En cas de rupture ou de dommage (fissures, bords tranchants), cesser immédiatement d'utiliser le produit et le jeter en toute sécurité.
- Utilisation: N'utiliser le produit qu'aux fins auxquelles il est destiné.

Restrictions d'âge

Non applicable. Ce produit convient à une utilisation par des adultes et des enfants sous la surveillance d'un adulte.

Instructions d'élimination

- Déposer le plastique usagé dans le bac à plastique ou l'apporter dans un point de collecte pour plastiques.
- Consulter les consignes de votre commune pour le tri correct des déchets plastiques.

Avertissements

- **P102:** Tenir hors de portée des enfants.
- **P103:** Lire l'étiquette/ces instructions avant utilisation.

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

IT Manuale d'uso: Mepal lunch box bento Take a Break Large - Nordic Sage

Titolo del prodotto

Mepal lunch box bento Take a Break Large - Nordic Sage

Contenuto del prodotto

- 1x Lunch box Take a Break Large (Capacità: 1500 ml)
- 2x Vaschetta inseribile / scomparto bento
- 1x Bento box aggiuntiva
- 1x Forchetta
- Materiale: Plastica (senza BPA)

Istruzioni per l'uso

- Utilizzo: Ideale per portare un pranzo vario con scomparti separati per panini, frutta, verdura, pasta o salse
- Adatto al microonde: Sì, vaschette senza coperchio
- Lavabile in lavastoviglie: Sì
- Chiusura: Due chiusure a scatto sicure per un trasporto senza perdite
- Capacità: 1500 ml - adatto fino a 8 panini
- Senza BPA: Sì
- Conservazione: Adatto alla conservazione in frigorifero

Istruzioni di manutenzione e pulizia

- Pulizia: Lavare con acqua calda e un detersivo delicato. Utilizzare una spugna o un panno morbido.
- Evitare: Non utilizzare detersivi abrasivi o spazzole dure; possono graffiare la superficie del kunststof.
- Scolorimento: Evitare il contatto prolungato con liquidi molto colorati o grassi per prevenire macchie.
- Conservazione: Conservare il prodotto in un luogo fresco e asciutto, lontano dalla luce solare diretta, per evitare deformazioni e scolorimenti.

Istruzioni di sicurezza

- Calore: Il materiale in kunststof può deformarsi o fondersi se esposto ad alte temperature. Tenere il prodotto lontano da fiamme libere, piastre calde e altre fonti di calore.
- Detersivi: Non utilizzare solventi aggressivi o candeggina; possono danneggiare o scolorire il kunststof.
- Rottura: In caso di rottura o danneggiamento (crepe, bordi taglienti), smettere di utilizzare il prodotto e smaltirlo in modo sicuro.
- Utilizzo: Utilizzare il prodotto esclusivamente per lo scopo a cui è destinato.

Restrizioni di età

Non applicabile. Questo prodotto è adatto all'uso da parte di adulti e bambini sotto la supervisione di un adulto.

Istruzioni per lo smaltimento

- Smaltire il kunststof usato tramite il contenitore per la raccolta della plastica o portarlo a un punto di riciclo per la plastica.
- Consultare le norme del proprio comune per la corretta separazione dei rifiuti in kunststof.

Avvertenze

- **P102:** Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- **P103:** Leggere l'etichetta/queste istruzioni prima dell'uso.

Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

PL Instrukcja obsługi: Mepal bento lunchbox Take a Break Large - Nordic Sage

Tytuł produktu

Mepal bento lunchbox Take a Break Large - Nordic Sage

Zawartość produktu

- 1x Lunchbox Take a Break Large (Pojemność: 1500 ml)
- 2x Wkładka / przegródka bento
- 1x Dodatkowe pudełko bento
- 1x Widelec
- Materiał: Tworzywo sztuczne (bez BPA)

Instrukcje użytkowania

- Zastosowanie: Idealny do przenoszenia zróżnicowanego lunchu z oddzielnymi przegródkami na kanapki, owoce, warzywa, makaron lub sosy
- Nadaje się do mikrofalówki: Tak, pojemniki bez pokrywki
- Nadaje się do zmywarki: Tak
- Zamknięcie: Dwa solidne zatrzaski zapewniające szczelny transport
- Pojemność: 1500 ml - mieści do 8 kanapek
- Bez BPA: Tak
- Przechowywanie: Nadaje się do przechowywania w lodówce

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Czyszczenie: Myć ciepłą wodą z łagodnym płynem do naczyń. Używać miękkiej gąbki lub ściereczki.
- Unikać: Nie używać środków ściernych ani twardych szczotek; mogą zarysować powierzchnię tworzywa sztucznego.
- Odbarwienie: Unikać długotrwałego kontaktu z intensywnie zabarwionymi płynami lub tłuszczami, aby zapobiec przebarwieniom.
- Przechowywanie: Przechowywać produkt w chłodnym, suchym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego, aby zapobiec odkształceniom i odbarwieniom.

Instrukcje bezpieczeństwa

- Ciepło: Tworzywo sztuczne może się odkształcić lub stopić pod wpływem wysokich temperatur. Trzymać produkt z dala od otwartego ognia, gorących palników i innych źródeł ciepła.
- Środki czyszczące: Nie używać agresywnych rozpuszczalników ani wybielaczy; mogą uszkodzić lub odbarwić tworzywo sztuczne.
- Uszkodzenia: W przypadku pęknięcia lub uszkodzenia (rysy, ostre krawędzie) zaprzestać użytkowania produktu i bezpiecznie go zutylizować.
- Użytkowanie: Używać produktu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.

Ograniczenia wiekowe

Nie dotyczy. Produkt jest przeznaczony do użytku przez dorosłych oraz dzieci pod nadzorem osoby dorosłej.

Instrukcje utylizacji

- Zużyte tworzywo sztuczne wyrzucać do pojemnika na plastik lub dostarczyć do punktu recyklingu tworzyw sztucznych.
- Zapoznać się z przepisami lokalnej gminy dotyczącymi prawidłowej segregacji odpadów z tworzyw sztucznych.

Ostrzeżenia

- **P102:** Chronić przed dziećmi.
- **P103:** Przed użyciem przeczytać etykietę/niniejsze instrukcje.

Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

ES Manual de usuario: Mepal fiambarrera bento Take a Break Large - Nordic Sage

Título del producto

Mepal fiambarrera bento Take a Break Large - Nordic Sage

Contenido del producto

- 1x Fiambarrera Take a Break Large (Capacidad: 1500 ml)
- 2x Bandeja insertable / compartimento bento
- 1x Caja bento adicional
- 1x Tenedor
- Material: Plástico (libre de BPA)

Instrucciones de uso

- Uso: Ideal para llevar un almuerzo variado con compartimentos separados para bocadillos, fruta, verduras, pasta o salsas
- Apto para microondas: Sí, recipientes sin tapa
- Apto para lavavajillas: Sí
- Cierre: Dos cierres de clic seguros para un transporte sin derrames
- Capacidad: 1500 ml - caben hasta 8 rebanadas de pan
- Sin BPA: Sí
- Almacenamiento: Apto para guardar en el frigorífico

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Limpieza: Lavar con agua caliente y un lavavajillas suave. Utilizar una esponja o un paño suave.
- Evitar: No utilizar limpiadores abrasivos ni cepillos duros; pueden rayar la superficie del plástico.
- Decoloración: Evitar el contacto prolongado con líquidos muy coloreados o grasas para prevenir manchas.
- Almacenamiento: Guardar el producto en un lugar fresco y seco, alejado de la luz solar directa, para evitar deformaciones y decoloración.

Instrucciones de seguridad

- Calor: El plástico puede deformarse o fundirse cuando se expone a temperaturas elevadas. Mantenga el producto alejado de llamas abiertas, placas calientes y otras fuentes de calor.
- Productos de limpieza: No utilice disolventes agresivos ni lejía; pueden dañar o decolorar el plástico.
- Rotura: Si el producto está roto o dañado (grietas, bordes afilados), deje de utilizarlo inmediatamente y deséchelo de forma segura.
- Uso: Utilice el producto únicamente para el fin al que está destinado.

Restricciones de edad

No aplicable. Este producto es apto para su uso por adultos y niños bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones de eliminación

- Deseche el plástico desgastado en el contenedor de plástico o llévelo a un punto de reciclaje de plásticos.
- Consulte las normas de su municipio para la correcta separación de residuos plásticos.

Advertencias

- **P102:** Mantener fuera del alcance de los niños.
- **P103:** Leer la etiqueta/estas instrucciones antes de usar.

Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

sv Bruksanvisning: Mepal bento lunchlåda Take a Break Large - Nordic Sage

Produkttitel

Mepal bento lunchlåda Take a Break Large - Nordic Sage

Produktinnehåll

- 1x Lunchlåda Take a Break Large (Volym: 1500 ml)
- 2x Insatsfack / bento-fack
- 1x Extra bento-box
- 1x Gaffel
- Material: Plast (BPA-fri)

Användarinstruktioner

- Användning: Idealisk för att ta med en varierad lunch med separata fack för smörgåsar, frukt, grönsaker, pasta eller såser
- Mikrovågssäker: Ja, skålar utan lock
- Diskmaskinssäker: Ja
- Stängning: Två säkra klickspärrar för läckagefritt transport
- Kapacitet: 1500 ml - plats för upp till 8 smörgåsar
- BPA-fri: Ja
- Förvaring: Lämplig för förvaring i kylskåp

Underhålls- och rengöringsinstruktioner

- Rengöring: Diska med varmt vatten och ett mildt diskmedel. Använd en mjuk svamp eller trasa.
- Undvik: Använd inte slipande rengöringsmedel eller hårda borstar; dessa kan repa plastytans yta.
- Missfärgning: Undvik långvarig kontakt med starkt färgade vätskor eller fetter för att förebygga missfärgning.
- Förvaring: Förvara produkten på en sval, torr plats, skyddad från direkt solljus, för att förhindra deformation och missfärgning.

Säkerhetsinstruktioner

- Värme: Plast kan deformeras eller smälta vid exponering för höga temperaturer. Håll produkten borta från öppen eld, heta kokplattor och andra värmekällor.
- Rengöringsmedel: Använd inte aggressiva lösningsmedel eller blekmedel; dessa kan skada eller missfärga plasten.
- Brott: Om produkten är trasig eller skadad (sprickor, vassa kanter), sluta använda den omedelbart och kassera den på ett säkert sätt.
- Användning: Använd produkten endast för avsett ändamål.

Åldersbegränsningar

Ej tillämpligt. Denna produkt är lämplig för användning av vuxna och barn under vuxens tillsyn.

Avfallsinstruktioner

- Kassera förbrukat plast via plastkärlet eller lämna det till en återvinningsstation för plast.
- Kontrollera din kommuns riktlinjer för korrekt sortering av plastavfall.

Varningar

- **P102:** Förvaras oåtkomligt för barn.
- **P103:** Läs etiketten/dessa instruktioner innan användning.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.